



第一委员会
第18次会议
1990年10月26日
星期五,上午10时举行
纽约

UN LIBRARY

NOV 14 1990

UN DOCUMENTS

第十八次会议逐字记录

主席: 拉纳先生(尼泊尔)

目 录

— 关于所有裁军项目的一般性辩论(续)

本记录可以更正,
请更正在一份印发的记录上,由代表团成员一人署名,
在印发日期后一个星期内送交正式记录编辑科科长
(联合国广场2号DC2-750室)。

各项更正将在本届会议结束后按委员会分别汇编印成单册。

Distr. GENERAL
A/C.1/45/PV.18
2 November 1990
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

上午10点30分开会

议程项目45至66和155(续)

关于所有裁军项目的一般性辩论

奥尔赫先生(智利)(以西班牙语发言):主席先生,首先,我愿祝贺你一致当选第一委员会主席。我还要就委员会主席团其他成员当选向他们表示祝贺。主席先生,你的经验和外交技巧将确保我们在目前刚刚开始的国际关系新时代进行卓有成效的工作。我还要向你的前任阿道弗·泰拉达特大使致敬,他为支持裁军和国际安全进行了出色的工作。

历史是一个漫长的进程,我们在真正评估所取得的成就之前必须有时间进行思索。但是,在短期内可以指出某种以这个或那个方式影响国际事务前途的趋势。坚信民主作为人类社会的根本价值观念在各国日益普及。

智利就是刚才我说的话的一个雄辩的例子。也许为这个原因,我们希望民主化运动扩展到多边论坛,今天联合国大部分成员都参加了这个运动。然而,智利关切地注意到在对国际和平与安全非常重要的某些问题上,比如在全面禁止核试验方面,民主之风并没有象在其他世界政治舞台上那样吹起来。

召开修正1963年《莫斯科条约》会议是一个直接解决问题的备选方案,重新建立裁军谈判会议特赦委员会可能会损害会议的召开。该委员会与以前的不一样,它似乎并不能适当地就全面核禁试进行谈判。如果我们还考虑到大国的态度,一切似乎都表明核禁试项目应该让一小部分国家解决。从它们的行为判断,这些国家似乎没有意识到核试验对整个人类具有不利影响。

核爆炸无疑对环境有害。那些对这个问题没有直接利害关系的国家以及这个领域许多权威性国际科学机构已经在这个论讲坛上承认了这一点。智利和南太平洋常设委员会许多其他成员一道无数次地谴责了在委员会管辖范围内的地理区域所进行的核试验,我们会毫不动摇地作出努力,使这些试验完全停止。

我们能如何解释目前的世界局势？一方面，大国正在发起裁军进程，但另一方面，重点又放在改进那些能够毁灭世界几百次的武器上，一个鼓吹民主化的核大国竟然宣布有意继续进行核试验，不考虑世界广大地区国家的正当忧虑，这难道不具有讽刺意味吗？找到核试验问题的解决方法当然不是简单的事情，但这不是建立平行机构，或建议采取一些只能同有关这个问题的真正谈判相矛盾或破坏这些谈判的方法的理由。

我国政府认为，在裁军谈判会议上发动裁军谈判极其重要。然而，分析它提交给大会四十五届会议的报告表明获得的成果非常之小，主要原因是某些成员缺乏政治意愿。如果我们把裁军谈判会议看作是裁军领域的唯一多边谈判机构，我们不能不对它的未来感到忧虑。此外，最近的政治事件，例如意识形态集团的消失和国家的统一，提出了有关会议成员资格问题，这些问题必须以真正民主的方式解决。智利目前以观察员的身份参加会议，它准备成为会议的正式成员，从而为开创裁军新时代作出贡献，这一新时代应该是目前世界上发生的积极政治变化的结果。

智利政府完全赞成全面销毁化学武器的目标，并只能对拖延裁军谈判会议进行的谈判表示关切。同时，我们认为如果要使有关的法律体制被普遍接受，不应该有对某些国家有利而对另一些国家有益的歧视，不应该有任何会阻止同时全面销毁所有化学武器武库的准则。此外，应该有一个有效的核查制度，保证实施这一法律体制的客观性。

国际社会必须在外层空间问题上采取决定性行动。我国正在有关这个问题的多边论坛进行里程碑式的工作，我国认为在许多不同机构处理这个议题的同时，直接相关的机构却没有决策权是不恰当的。防止外层空间的军事化和确保和平利用外空为人类造福是一个问题的两个方面，两者都必须尽可能在最短的时间内实现。各国生活中的正当政治变化不可避免地伴随着体制和概念上的变化。各国当然正在用新

的、多方面的方法对待安全问题。军事概念不再是唯一考虑的概念；其他概念，比如消除人民不安全感的根源，以及采取全球方法处理重大世界问题，也同样得到了考虑。在这一方面，显然在裁军、发展和环境各个概念之间的联系比以往任何时候都更加紧密，我们必须把裁军进程释放的经济资源完全用于解决越来越严重的世界经济和生态问题。我们必须保证在对人类生活发展有益的环境中实现稳定和持续的经济增长。

智利代表团完全同意那些要求使第一委员会工作合理化的国家的建议。国际社会将估价联合国为国际和平与安全所做的工作的真正价值，如果我们通过几项简明扼要的决议向国际社会发出一个明确的信息。

智利政府认为，联合国就核武器和联合国在核查领域的作用所编写的研究报告是裁军谈判的重要因素，我们对瑞典的马伊·布里特·泰奥林大使和加拿大的弗雷德·比尔德先生对这一工作的英明指导表示祝贺。

世界面临的挑战没有改变，但各国对于应付这些挑战的态度改变了。智利政府认为国际社会不能也不应该不利用正在出现的新希望。我们以真正的政治意愿面对挑战，并努力向世界表明，现在发生的政治变化能够成为具体事实。

巴乔克先生（乌克兰苏维埃社会主义共和国）（以俄语发言）：在这次发言中，我要谈裁军审议委员会和裁军谈判会议的工作。本委员会的许多成员已强调了联合国在裁军过程中重要性以及日益突出的作用。一星期前，乌克兰外交部部长在向第一委员会发言时指出：

“联合国组织已证明了它独特的重要性，即它可以作为首先在处理全球性普遍问题方面协调所有国家的意愿、立场和努力的唯一世界中心。”（A/C.1/45/PV.10，英文第27到28页）。

在我们看来，联合国是唯一的普遍论坛，在这个论坛上，所有会员国都可以对裁军进程做出贡献，而且实际上，可以通过裁军对加强国际安全的进程产生影响。裁军审议委员会在联合国的裁军机制中起着突出的作用。最近一直在寻求使该机构活动合理化的办法。审议委员会今年举行的会议清楚表明它有可能获得重要的机会。在提高审议委员会职能的方式和方法方面取得的成就，即文件A/45/42中提到的成果，证明关于效率正得到大幅度改进的说法是有理由的。

我们认为，有了商定一致的措施，例如旨在使委员会议程系统化，限制审议具体和确实紧迫问题的时间，以及以更令人满意的方式管理委员会工作的措施，委员会有可能变成联合国的一个真正有效的机构。

裁军谈判会议的活动一直是第一委员会密切注意的问题。根据讨论的普遍调子来看，许多代表团对裁军谈判会议的缓慢进展感到严重关注。在我们看来，这种关注是完全有理由的，实际上，裁军谈判会议1990年的报告象过去几年的报告一样，为这种关注提供了明确的依据。

当然，我们满意地注意到关于起草禁止和销毁化学武器公约的谈判已取得了进展。我们感到高兴的是，这些谈判现在正进入最后阶段。这恰恰证实，关于真正裁军措施富有成效的全球多边谈判是完全可行的。

我们也欢迎在裁军谈判会议建立一个关于禁止核试验的特别委员会，虽然到目前为止，还不能就谈判任务取得普遍一致意见。但是，这是裁军谈判会议今年所取得的唯一成就。不过，这是一个积极的发展，但它不能成为为关于裁军谈判会议广泛议程上项目的多边谈判实际上几乎没有进行的事实辩护的理由。

多年来，裁军谈判会议一直没有取得实际的结果。面对它最近的具体协议是十几年前制订的这样一个事实，我们还有什么可骄傲自满的呢。今天在苏美双边谈判和欧洲区域谈判在真正裁军和许多重要领域中取得成就的背景下，这种情况显然是一个不协之音。

鉴于世界一些地区军事化的危险升级,解决关于限制军备竞赛和实现裁军问题的全面方式的目标以及降低军事对抗普遍水平的做法已变得比以往任何时候都更重要。

一些代表团强调指出,裁军谈判会议作为谈判机构的潜力尚未得到充分利用,我们同意他们的意见。我指的是裁军谈判会议固有的机会和由于国际局势发生迅速的和非积极的变化而带来的可能性。

正如裁军谈判会议的报告清楚表明的那样,参加该会议的国家对缺乏积极的成果也感到关心,他们已开始寻找提高这一论坛效率的方式。我们祝他们的努力获得成功。乌克兰代表团认为,在做这些努力时,应当考虑需澄清裁军谈判会议的目的,以及在新的情况下多边机制,尤其是裁军谈判会议在整个裁军谈判进程中的作用。

我们认为,裁军谈判会议是必不可少的,因为它是唯一的谈判机构。国际关系背景下的真正裁军和非军事化只有是全球性的,才可以是持久和有效的。

需要经常对裁军谈判会议的议程进行审查。显然,在经过一个时期之后,可以对任何问题进行审查、澄清和改变其形式。目前的议程非常全面,但它并没有被全部包括在裁军谈判会议的工作之中。在某种程度上,我们一致认为,目前议程的形式不能作为制订适当多边协议的实际基础。也许,它的一些项目仍然太笼统,不够具体,因此不能成为谈判的主题。但是,最重要的并不是议程问题,而是多边论坛进行旨在制订适当的具体协议和真正裁军措施多边谈判的政治意愿。

在这方面,我们意识到缺少了一些东西,必须首先填补这一空缺。只要有进行谈判的意愿,议程总是可以得到修正的。根据目前的议程,可以在任何重要领域中进行工作。

就一些问题而言,例如就核裁军和防止战争问题而言,应该可能提出从达成实际协议的观点来看具有希望的具体要点。在这方面已提出了适当的建议。

我们认为,裁军谈判会议的成员国制度以及参加它的谈判是一个严重的问题。乌克兰苏维埃社会主义共和国正密切关注着裁军谈判会议的工作。我们愿意为这一工作做出我们的贡献,因此,我们一直特别关心就提高裁军谈判会议效率的提高,尤其就成员国制度以及观察员参加其工作的问题进行意见交流。经验表明,对其中任何问题--例如,关于缔结禁止化学武器和销毁所贮存的这种武器的公约的谈判--感兴趣的所有国家都需以这种和那种形式参加谈判。公约普遍性的程度将决定其效力和命运。因此,我认为在关于公约的工作的最后阶段,应当有更多的非成员国国家参加。这也适用于其它谈判,不论是目前的还是以后的谈判,因为全球裁军需要全球性方针和全球性参与。另一方面,我们都认识到,在有限成员参加的论坛上进行的认真谈判是富有成果的。实际上这是组成裁军谈判会议和18国裁军委员会创始成员的基础。

但是,我们认为,如果我们以集中目标的原则为指导灵活和现实地看待这一问题,是可以找到处理同一问题的两种极端办法之间的折衷办法。

人们可能可以通过简化观察员参加裁军谈判会议的工作或参加如特设委员会和工作小组这样一些单独的机构的工作问题来找到解决办法。裁军谈判会议的特设委员会的成员和裁军谈判会议的成员有可能不完全相符,换言之,不管是裁军谈判会议的正式成员与否,应该使有关各国有机会在裁军谈判会议的范围内就它们感兴趣的问题平等地进行谈判。

很自然也许有其他的建议和其他解决这一问题的办法,但有一点是明确的,这就是当今世界正在发生的重要变化使我们有机会在多边裁军的事业中取得突破,而错过这次机会将是不可原谅的。

正如裁军谈判会议的报告所明确表明的,许多国家对其工作表现出明确和不可缺少的兴趣,由此我们有理由对其未来的工作感到乐观。

加西亚·莫里坦先生(阿根廷)(以西班牙语发言):主席先生,我想表达我国代表团对你当选为第一委员会主席感到高兴。我们非常熟悉你已经充分展现出的外交技巧,因此,我们对你指导第一委员会本次会议的工作充满信心。你可以得到我国代表团的充分合作。

在过去的一年半中,特别是随着冷战的缓和,我们看到了许多事实,证明世界的发展比我们也许认识到的或愿意承认的还要多。但是不管情况如何,国际社会将不得不面临的可怕挑战正在形成,这一点是毫无疑问的。这一挑战涉及每一个国家,是不容忽视的。

国际关系在安全方面的新调整并不一定意味着是凭空想象。恰恰相反,正如人类从事的任何事业,这种调整多少总会受到过去的影响,尽管这种调整有其自身的理论基础,并带有许多不同的权力结构和安全利益,这一点是无疑的。

我们相信,避免重复教条的经验或成为本世纪权力结构的特点的政治指导路线的最佳办法就是要形成全面看待集体的安全,除其他因素之外,其中还包括以决心来决定处理裁军问题,采取更为透明和建立信任的态度,并开始多边的进程,使国际合作重新得到活力。

该是朝着建立一个更为融合的世界前进的时候了,在这样一个世界中将呈现理智和各国的主权平等。我们大家毫无例外地对我们地球上所发生的一切负有共同的责任,找出平等和持久的解决办法将取决于我们大家。这不应该是一项困难的任务,因为我们的共同目标和问题比分裂我们的问题更为重要,这些问题如:克服贫困和经济萧条;确保社会的公正;捍卫人类的尊严;保护环境;作为发展手段的科学和技术合作;以及在我们的地区出现的裁军新标准。

现在已经存在着各种不同的论坛和谈判机构。从全球的角度来看,所有同时进行的进程表面上看是毫无不相干的,但却有着不可忽视的内在逻辑和连贯性。这一点可以从正在谈判的各种武器系统之间的多种联系清楚地看出来。如果我们必须找出这一切的唯一联系,那么就可以从这样一个事实找出,即不管其最后结果如何,这些进程都是旨在重新确定国际安全。

在安全领域建立新的国际关系网基本上是一项无法摆脱的多边任务。我们认为,正是在这方面人们要求裁军谈判会议--与某些人认为裁军谈判会议必然对这方面持冷漠态度相反--起相应的作用。我们决心对其议程进行不偏不倚和现实的分析,并且在这样做的时候集中精力制定具体的目标,以取代以毫无目的的形式处理一些问题。

我们无法设想一个不同性质的机构能够充分地处理一个两极对峙明显减少的世界所出现的一系列共同的安全问题。正是在这个由南北方各国代表的论坛才能从一个不同的角度分析基本上是以欧洲为中心的对国际安全的认识。

我们之所以提出这些想法,是因为我们认为现在应该是考虑新的情况要求我们作出的选择的时候,而强调这一点是非常重要的。在这种意义上来说,我们认为为了对付未来的问题,我们必须以一种责任感来把握现在,并为仍然悬而未决的问题找到适当的解决办法。

全面核禁试条约是国际形势发展的必然结果,正如其中一个军事联盟非常不情愿地承认,这使我们今天能够展望一个核武器的作用失去其重要性的世界。

众所周知,核武器试验有一个明确的目的,即使核武库现代化,并将更为精确和更致命性的新的系统包括进去。随着这些试验计划的继续进行,两个军事联盟几乎都不承认对方为对手,我们又如何调和这一现实呢?

那些认真观察这一形势的人也许会将这种情况解释为缺乏永远放弃军备竞赛的真正意愿。在这方面,如果两个主要的核武器国家之间有关其战略系统的双边谈判是使其武器库现代化的一个手段,那么拒绝同意签署一项全面禁止核武器试验的条约也是道理十足的。

多边努力结束各国一直在进行的各种试验——这也是我们非常希望的——如果要成为一个可靠的手段,就应该在所有进行核武器试验的国家的积极参与下进行谈判,而不应该成为这样一项协定,即总愿通过使之成为可能的机制继续进行这些试验,尽管是在较低的水平进行的。

谈判的核心必须是条约的结构、范围和核查与遵守条约的方式。这些问题是相互关联的,与最终的目标有着直接的联系,强调这一点是非常重要的。简言之,这些问题的每一个因素所出现的各方面问题必须根据讨论中出现的内在逻辑整体地加以处理。

我想引用阿根廷和巴西代表团8月16日在裁军谈判会议上发表的一项关于核武器试验项目的联合声明中指出的内容:

“正因为 we 意识到这些与核活动相关的安全因素的重要性,我们形成了独特的合作与协调模式,即在核领域主要国际问题上进行合作并协调我们的共同政策。这都是众所周知的,也许当时机到来,要建立把全面禁止核武器试验条约同关于该议题的现有国际协议和其他有关文书结合起来的机制时,我们在拉丁美洲双边一级所取得的经验也许会有些用处”。

关于彻底和最后结束核武器试验这一目标,人们已经说了很多,这不是一件轻而易举的工作,但是,如果每个人都作出真正的承诺,那么缔结一项满意的协定,在合理的时间内结束核武库质量和数量的发展不应该是乌托邦式的梦想。在这种情况下,我们认为部分禁试条约修正会议为讨论与该议题有关的所有方面的问题和协调立场提供了又一次机会。

当我们正在检查那些过去似乎是不可改变的现实的模式的时候，我们难以理解为什么多边核裁军领域缺乏进展。甚至在消极安全保证领域也一直毫无行动，这实在令人吃惊。从核国家在1978年至1982年间发表单方面宣言至今，世界已发生了重大变化。即便各方的核武库仍然几乎原封未动，但直到昨天还是敌人的人相互握手言和，这个时候，无核武器国家仍然看不到达成一项以消极安全保证为条件的协定来加强它们的安全。

人们已经习惯于承认外层空间对国际社会无可置疑的重要性。因此，我不想广泛地赘述一些国家在外空进行的各种不同活动，包括一些军事性和战略性的活动。我确实认为必须强调指出，就外层空间而言，本世纪末的国际舞台在许多方面不同于过去30年，同时，从全球战略与安全的角度来说，它提出了越来越严重的问题。

略作分析就可以看出，在外层空间问题上，仍然普遍存在着专有性和局部性的标准，阻碍了具体谈判的开始。在这方面，仔细读一读裁军谈判会议的报告就够了。然而，防止外层空间军备竞赛特设委员会今年的工作产生了一些新的内容，我们认为应采取后续行动。

在外层空间建立信任措施的概念得到了越来越多人的赞同，一些代表团提出的不同建议反映了在就以更具体和更系统的方式解决这一议题方面达成的足够的协商一致。这一任务无疑是复杂的，它的执行不应损害其他同样重要的议题，特设委员会应该继续同样认真地讨论这些议题。因此，我们相信政府专家小组能够充分执行这项特别任务，为丰富就防止外层空间军备竞赛的议题进行的全球审议作出贡献。

关于彻底禁止化学武器公约谈判的最后阶段要求我们大家进一步作出一系列努力，继续促进公约草案的均衡与一致，加快谈判进程。因此，我们欢迎所有旨在实现这一目标的倡议。我们在巴黎会议和堪培拉会议上采取了相应的行动。我们要同样强调指出，我们在过去一年半取得的经验促使我们强调，特别是在无法维持缔结文书

的意愿时,我们必须避免采取那些可能产生今后无法实现的期望的步骤。如果有足够的政治意愿,还在发展的文本今天就已经成为条约了。所有致力于谈判最后结果的国家都必须根据公约的务实方面和未来机制的特点采取措施,以保证这些机制富有效率和得到普遍遵守。

今年,第一委员会收到两份关于由秘书长指定的政府专家小组在核查与核武器领域工作情况的文件。这些研究报告反映了联合国裁军事务部工作的另一个方面,在此,我们想对以献身精神领导裁军事务部的明石康先生表示敬意。我们也想提一提文件的一些方面。

关于联合国在核查领域的作用的研究报告(A/45/372)包括了一些值得提到的结论。例如,第257段指出,小组得出结论认为:联合国应该更加注意核查的多边方面,这可以通过建立充分的数据基准、在信息领域开展更多的活动和发挥作为裁军文书保存者的作用来做到。

同样,从使联合国可能成为未来裁军进程轴心的目标出发,专家小组考虑了联合国可使用飞机进行核查,发展卫星网络并将之送入轨道以对裁军协定进行核查的可能性。

题为“结论和建议”的章节,在提到这些似乎越来越必要的具体主张的同时也提到建立国际核查综合多边制度的可能性,它指出:

“导致对某种限制军备和裁军问题采取多边方法的那些基本理由,还引起了确保核查谈判达成的各种裁军协定的多边构架的问题”。(A/45/372,第275段)

研究报告说,国际社会多数不具备

“完成全部任务所必需的手段,它们也无法取得所必需的专门知识”。(同上)

关于专家小组就这一问题所作的评论,我们应该指出,他们认为建立国际核查制度必须视为渐进演变进程的可能结果,实现这一目标的主要途径是

“采取协调或合并将来可能设立的两个或两个以上的核查制度,从而成为一个‘总括’核查组织”。(同上,第276段)

我们积极参与裁军谈判会议的多边谈判进程的人都知道,确实有必要在核查方面建立一项多边制度。正是由于这一原因和其他一些原因,在专门讨论裁军问题的大会第三届特别会议之前,阿根廷、希腊、印度、墨西哥、瑞典和坦桑尼亚代表团在最高的政府一级提倡这种想法。因此,现在很重要的是让大会要求秘书长开始执行我刚才提到的文件中所载的建议。

文件A/45/373载有专家小组提供的其他信息,并对十年前向大会提交的报告(A/35/392)中所载的信息作了增补。虽然作了很多工作,但要给裁军研究报告系列中最完备和最认真的一份文件作增补总是不容易的。遗憾的是,我们认为1990年所作的研究未能保持1980年实现的平衡。新闻界过分地强调了假设的扩散,给人造成一种错误的印象,即和平的真正威胁在于横向扩散,而不在于纵向扩散。而在纵向方面,在第一个和第二个报告期间,虽然核武器国家数目没有改变,但武库已有了很大的扩张。

发达国家和发展中国家间最明显的区别之一是前者极其强调技术和科学因素。认识到这一点一些国家认为,取得重要科学和技术成果是战胜一些国家今天遭受的停滞悲剧的一个关键因素。

我们相信,国际关系中出现的新技术也将改变关于取得最新技术的限制性标准,以替代等级格局和技术垄断,因为在过去四十年中这种格局和垄断表明,他们不仅效率低下,更糟的是他们不公平。

科学技术领域,尤其是核能、外空、化学和生物领域建立的平等而不是歧视基础上的全面而充满活力的合作机制,将使得我们能够执行一项在国际关系中建立信任的有效、真正和普遍制度,并同时对经济和社会发展作出决定贡献,秘书长在其关于本组织工作的报告中特别强调了解决这一问题的必要性。

一些经验值得我们彻底分析,以成为这方面的一个基础。其中一些经验是区域和多边方面的,另一些经验是双边方面的。巴西常驻代表在几天之前的发言中提到了后一种经验,它们被载于由阿根廷和巴西散发的、文号为A/45/586的文件中。

众所周知,阿根廷和巴西是过去几十年中在能源领域大力执行各种计划的国家之一,以便使得他们能够实现一定程度的自力更生,以满足其需要。在一个技术高度发达、而又有着众所周知的严重的供应问题的世界上没有我们自己的科学和技术基地将严重影响我们的社会 and 经济发展方面的共同优先目标。

鉴于有关技术的性质和特点,几年之前我们开始了一个几乎是独一无二的一体化、互通有无和协调进程。这一进程使得我们今天能够声明,象目前在阿根廷和巴西之间建立了如此牢固和透明的信任和互利制度的两个和平利用核能项目的例子并不多。

我们希望,我们在区域一体化和合作方面的经验将成为在国际一级促进关于最新技术的全面进程的基础,以结束不发达状况,并同时为加强和平与稳定作出贡献。从我们自己的经验中我们可以说,这两个目标是完全互补的。

本杰马先生(阿尔及利亚)(以法语发言):今天,我很荣幸地代表阿拉伯马格里布联盟各成员国,包括利比亚阿拉伯民众国、突尼斯、摩洛哥、毛里塔尼亚、阿尔及利亚代表团发言。

主席先生,阿拉伯马格里布联盟各代表团很高兴地与其他代表团一样表示,看到你领导第一委员会的工作我们感到非常满意。很显然,你的个人素质和丰富的外交经验是我们工作取得成功的杰出保障。我还愿表示我们衷心的祝贺,并向你保证联盟各代表团将给你以充分的支持和合作。

今年在国际关系中出现的积极发展在关于裁军问题的一般性辩论中出现的异常平静的气氛中得到了充分反映。按照传统,关于裁军问题的一般性辩论标志着本委员会工作的开始。我们的大会是东西方意识形态对抗的讲坛和见证者。毫无疑问,这一对抗已经消失,让位于国际社会富有成果的对话和谈判。

大国间新获得的相互信任对恢复各种地区性冲突的和平进程是极其重要的,这也是毫无疑问的。这些地区性冲突及其造成的苦难、非正义和绝望最近已经被申诉到本组织。

最后,毫无疑问的是,强权哲学的后退和重新产生的信任使联合国,尤其是第一委员会,能够在出乎意料的领域里进行调查和提出建议,以促进关于裁军问题的大会第十届特别会议的非常有意义的目标。

综上所述,我愿表示希望,在我们为实现普遍彻底裁军的共同努力中,昨天的意识形态对抗不应该被最富有、最强大国家的自私自利行为和长期希望实现和平、正义和经济社会发展的第三世界的合理要求这二者之间的更令人丧气的冲突所取代。

我们工作中出现的新气氛自然在很大程度上应该归功于苏美关系的持续改善。《消除中程和中短程导弹条约》的签署与实施是迄今为止最为显著的例子。我们希望,下一重要的步骤将是把它们战略核武库削减30%,或者是50%。

这表明在我们目前关心的裁军领域里,核灾难代表着对人类最为严峻的挑战。利用谈判所可能有的效力来减少和最终消除核战争危险是而且也必须是我们在这个论坛的主要任务。只要人类灭亡的可怕威胁依然存在,消除其他武器系统所取得的进展,不管是多么好的事,都将是相对的进步。

尽管在美苏双边谈判中取得了进展，遗憾的是我们发现在核裁军领域里并不能确认全面消除核威胁的进程已经真正开始。至多我们也不过只是在谈论削减已经庞大到足够将我们星球上的所有生命毁灭好几次的武库。

因此，从理论上来说核灾难的威胁并没有减少，如果要扫除这种努力的不足的证据的话，我们只需提一下这个事实：某些核大国继续明确不愿意在国际法律文书的范围内向无核国家提供不使用或威胁使用核武器的具体和具有约束力的保证。

一个更为严重的事实是，我们的努力的本身远远赶不上继续进行的军备竞赛。现在，军备竞赛是日益朝着越来越复杂的完全毁灭系统发展，给我们迄今为止主要是涉及核裁军的数量方面的努力加上了一个深重的负担。

这种轻率追求的危险是本委员会20年来每年所不得不注意的问题，我们不得不重申继续进行的核试验正是军备竞赛的核心。30年来，我们已经徒劳地发出了无数次全面停止核试验的呼吁，核试验是目前正在进行的核武器的发展及其横向扩散的直接原因。

在不到三个月的时间后，大会将召开会议修正《莫斯科条约》，目的在于宣布在所有环境里普遍禁止所有核试验。在这里，我们希望核大国将参与实现这个简单的但却是非常重要的目标的努力，放弃它们逐步消减地下试验力量的方法。因为归根结底，这种方法仅仅是控制一个持续进行的核军备竞赛。

很明显，只要还有人专注于维持过去的地位和值得怀疑的核威慑安全，通往核裁军的道路就将是漫长和障碍重重的。这就是为什么本委员会早就决定不停留在这个观点上，建议通过宣布全球的整个地区为无核区，而使得整个地球成为一个安全的地方。

非洲领导人于1964年在亚的斯亚贝巴召开第一届会议时就勇敢地走上了那条道路。但是，他们的努力一直是并继续受到南非种族主义政权强权意愿的阻挠，南非政权继续将整个非洲大陆置于全部毁灭的威胁之下。正是南非的核能力突出了整个问题的严重性，正是那个国家所推行的令人发指的种族隔离制度加剧了这种威胁，难道还有必要强调这一点吗？难道我们还有必要注意到一般性辩论中所提出的傲慢的论据的不一致性吗？根据这种说法南非目前已经有的一些迹象——尽管是非常微弱的迹象——说明有可能废除种族隔离制度，这个国家的核能力也就不可思议地消失了。

不管有没有种族隔离制度，同样的潜在的威胁依然存在。我们不会停止呼吁全面消除它的核能力，并谴责那些为南非的技术进步提供物质或技术援助而参加了南非核能力发展的国家。

确实，种族隔离制度在生产核武器方面的主要同谋犯是另外一个政权，对此我们不应感到惊奇。因为正是那个政权对于被剥夺了土地的巴勒斯坦人民犯下了残暴的行径，并不断遭到国际社会的谴责。那些心怀鬼胎、沉默不语或出自于心照不宣的同谋，帮助那个政权发展如此可怕的毁灭能力的国家应该承担起重大责任。它们帮助那个政权不受惩罚的和在国际控制范围之外，发展这种能力以期满足那个政权通过核讹诈统治有关区域的愿望。去年犹太复国主义当局进行了一场能够装载核弹头的导弹的发射试验，导弹发射弹道的终点是在利比亚海岸。如果我们需要证明的话，那么这就证明了这种威胁的现实性。

去年早些时候在巴黎会议之后，我们曾经希望在特设委员会范围内就化学武器问题进行的多边谈判能够有新的政治推动力，该委员会是由裁军谈判会议为实现禁止化学武器的目标而设立的。遗憾的是，我们所希望的谈判的加速进行并没有实现。相反，在夏季会议上，我们目睹早些时候达成的我们认为是根本性的协商一致受

到了严重和预谋的挑战。我们不能袖手旁观，让谈判偏离其原先的全面消除化学武器的目标，而转化成一个不扩散条约。根据以往在核领域的经验，我们都明白这样一个法律文书的局限性和缺点。

但是，我们非常满意地欢迎苏美6月份进行的有关销毁98%的化学武器储存和设施的优先项目及时间表这类困难问题进行谈判的范围内所取得的突破。但是，为销毁这类平衡所确定的条件，即所有所谓的有能力的国家或必要国家遵守上述公约，明显具有建立一个无规定期限的不扩散制度的趋势。我们对于所规定的多边谈判目标的变化感到担忧。某些国家表明它们依然不愿意接受禁止使用化学武器这个说法，因而更加加重了我们的担忧。它们不愿意这么做清楚表明它们不情愿开始销毁所有的化学武器储存。事实上，它们是要保持它们对《1925年日内瓦议定书》的保留意见，即使它们没有公开说明。

我们充分意识到，通向全面和彻底裁军的道路是漫长的，充满各种障碍，而我们则需要随着信心的增长循循渐进。意识形态对立的减弱以及区域冲突中的积极事态发展，在很多方面使我们这个国际组织恢复了它完成被赋予的众多任务所需要的权威。采取共同行动并进行多边合作的领域正日益扩大，包括人类面临的各种新的问题——从酸雨到毒品，从艾滋病到流网捕鱼。

因此，我们怎能不对关于裁军问题的多边谈判论坛——裁军从联合国创立之日起就一直是其主要目标之一——缺少真正进展感到意外和遗憾？

我们怎能不对裁军谈判会议这一进行多边谈判的唯一论坛的半瘫痪状态表示关注——它受到程序方面阻碍，无法对核裁军进行实质性的审议——而这必须仍然是我们大家的首要任务？

我指的是我们对年复一年地看到谈判会议把其大多数会议——今年为65%——用于讨论化学武器问题的情况的关注。我还指我们对禁止化学武器的公约一旦生效之后这一宝贵的谈判框架未来的合法问题。

谈到裁军审议委员会，今年的会议将使我们能够结束对众多议程项目的审议。但决不要搞错：我们在起草协商一致文件的基础上所作的重大让步，不应解释为我们违背我们同不结盟国家运动一直在该论坛内所提倡的政治原则和立场。这种谅解和让步的努力，首先应看作是一种政治意愿的表示，即在就这些议程项目进行分析和作出结论的过程中取得共同基础——那怕是最小的基础。

几星期之后，我们将在讨论裁军审议委员会下届会议的议程内容时，表现出同样的开朗精神以及作出让步的同样意愿，因为我们自然同意很多国家代表团在此对我们在一框架内为争取达成协议进行的工作尽可能有效所表示的关注。

因此，我们期望新的议出于必要将更加集中于大会第10届特别会议赋予审议委员会的目标，其中核裁军——我重复一遍，核裁军——必须继续占有最重要的地位。

在人类近代史中的这一关键阶段，多边主义——及其对各方在平等基础上的参与的一切含义——是一种难得的事态发展，并为我们实现全面和彻底裁军的共同努力提供了可行的工作基础。我们希望，本届会议将证明，如果具有政治意愿，如果各国在恢复对话以实现这一目标——对我们大家来说就是和平、安全与社会发展——方面发挥其充分作用，它就会取得积极成果。

皮里斯·巴龙先生（乌拉圭）（以西班牙语发言）：主席先生，乌拉圭代表团十分高兴地祝贺你当选为第一委员会的主席，并祝贺主席团的各位成员。我们期望在该委员会所审议的各项问题对新的国际环境产生特殊影响的时候向你提供我们的支持。

由于使世界分裂的两个主要集团之间进行了意识形态上的裁军，因此世界各国人民高度重视和平与安全的问题。

我们现在应当争取保证这种意识形态上的裁军将导致军备竞赛的结束，实现这一目标的最佳方法则是加强联合国体系。当然，明显迹象表明这是正在发生的情况。下个月在巴黎举行的首脑会议将通过新的欧洲安全的形式；流血的冲突将获得解决；苏联和美国能够在双边裁军谈判中取得的重要成就。

然而这种新气候并未真正普及,也没有神妙地解决困扰世界的所有问题。

伊拉克入侵科威特的行为--冷战后时期出现的第一个冲突--使我们面对严峻的现实。它还暴露了被东西方争夺与理论上的两极计划所笼罩的集体安全体系中的漏洞。

波斯湾的危机主要是达到疯狂地步的军备竞赛引起的,目前作为非常紧迫的问题,我们极为需要建立裁军的机构。

乌拉圭代表团团长埃斯比尔先生以1990年10月4日在大会本届会议上指出:

“国际社会必须避免将来出现类似的危险局面。我们只有加速裁军进程才能作到这一点。乌拉圭认为首先要集中精力进一步推进军备管制和限制,无论是常规、核、化学、生物还是放射、太空武器。

“完成这一任务必须通过就此项目开始新的谈判或加速现有的谈判,拟订新的公约,没有批准现有条约的国家批准现有条约,建立更多无核武器区,改善和加强现有的无核武器区并充分建立和平区。) (A/45/PV.21, 第5页)

安全的概念不应限于仅仅在军备竞赛的荒唐基础上实现军事力量的平衡。

我们必须意识到,不稳定、不安全和欠发展的情况是军备竞赛所造成的不公正现象。优先考虑军事安全超过生活其他方面的作法,只能进一步加剧发展不足、军备竞赛和不安全的恶性循环。

今后的岁月应正式使大量资金、技术和人力从军事方面转向其他更积极的方面。

明智地利用和平红利将是打破我刚才提到的恶性循环的关键之一。安全的环境方面和裁军、发展与环境之间的相互关系已经在辩论中得到强调,特别是巴西大使作了雄辩的论述。核武器,化学武器,放射性和生物武器的存在以及进行核试验者显然是对环境的最大威胁。因此,我们积极支持瑞典代表马耶·特奥林大使于上星期提出的倡议。

正如秘书长给大会第四十五届会议的报告正确地指出的那样：

“目前我们目睹一种情况，即政治上的发展早已快速超越限制军备和裁军谈判的谨慎步伐”。(A/45/1, 第17页)

我国代表团认为核不扩散是多边领域中特别迫切关注的问题。乌拉圭认为不扩散条约是防止核武器扩散的最好工具，但条约不仅只是关于不扩散问题。无核区、和平区以及国际原子能机构(原子能机构)的安全保障协议都特别是实现与各种形式的核扩散作斗争这一共同目标的有效方式。

不扩散条约第四次审议会议本可以采取进一步行动，特别是在为无核国家作出保证方面。然而我们应当感到欣慰的是，当就不扩散问题进行迄今为止最彻底的辩论时，最近在日内瓦举行的会议取得了重要成就。

遗憾的是还不可能就核禁试问题协调立场以取得更为积极和具体的结果。我们认为这一问题是不扩散辩论的核心。我们不能同意通过试验而取得的原子武库在技术上的进一步完善将导致全球和平和安全——在当前的情况下肯定不会如此。尽管这是一个敏感的项目，我国代表团深信我们必须在这一领域取得进展。正是本着这种精神乌拉圭将参加于明年1月举行的会议以修正莫斯科条约。

化学武器现在有可能再次用于地区冲突，这一事实突出迫切需要加速裁军谈判会议的工作以缔结在不歧视、普遍应用和核查基础上禁止生产、储存和使用化学武器以及销毁全部现有储存的公约。我们认为拟订的裁军谈判会议部长级会议将为最后起草这份文件提供决定性的推动力。

关于常规裁军，我国代表团欢迎在欧洲安全与合作会议的框架内在欧洲区域所取得的前所未有的成功。然而，我们感到关注的是所设想的对欧洲军备水平的削减可以导致将多余武器转让给其它地区。中东危机再次为我们提供了严厉的教训，即我们必须谋求建立限制所有武器交易的机器并确保武器交易的透明度。在这方面我

国代表团支持秘书长呼吁：

“真心诚意地考虑实行国际武器转让的登记，作为制止这一已经成为兴旺行业的办法”。(A/45/1, 第19页)

我们还认为裁军审议委员会今年以协商一致方式通过的专家小组报告为在这领域取得进一步进展提供了有用的材料。

最后请允许我谈谈关于使第一委员会工作合理化的一些想法。在整个一般性辩论过程中，我们听到许多对现实主义，务实精神和责任感的呼吁，人们希望这些呼吁将导致产生积极的具体结果。我国代表团完全同意这些呼吁，这些呼吁建议我们不应当为自己制定无法实现的不现实的目标。但是开明的现实主义应当是具有创造性的并且基于以历史眼光取得进展的真正决心。毕竟合理化的外限是尊重他人的意见。财经审议委员会的上届会议就是这种趋势的很好说明。

我国代表团将支持已经提到的合理化努力，如合并相同的决议草案、从议事日程上删去已不再有意义的项目以及在涉及长期目标时每隔两三年考虑其它项目。我们将本着建设性的精神参加考虑其它可能会提出的措施。

正是本着这种精神和这些指导方针，乌拉圭再次表示信任联合国在促进世界和平与安全的努力中所起到的作用。

上午11时50分散会。